

ADIRONDACK®

September 5, 2017

MONTRÉAL
and
NEW YORK

MONTRÉAL - WESTPORT (LAKE PLACID)
SARATOGA SPRINGS - ALBANY - NEW YORK
and intermediate stations



See where the train can take youSM

1-800-USA-RAIL

Amtrak.com

Amtrak is a registered service mark of the National Railroad Passenger Corporation.
National Railroad Passenger Corporation, Washington Union Station, 60 Massachusetts Ave. N.E.,
Washington, DC 20002.

NRPC Form P68—Internet only—9/5/17. Schedules subject to change without notice.

ADIRONDACK

68		◀ Train Number ▶			69	
Daily		◀ Normal Days of Operation ▶			Daily	
R ☕		◀ On Board Service ▶			R ☕	
Read Down	Mile	▼	Symbol	▲	Read Up	
10 20A	0	Dp	MONTRÉAL, QC —Central Station	●♿[11]	Ar	7 11P
R10 35A	4	↓	St. Lambert, QC	●♿[11]	↑	D6 57P
	48	↓	CBSA Lacolle, QC —Customs Stop	♿	↑	23 5 41P
[14] 11 55A 12 55P	49	Ar Dp	Rouses Point, NY	○♿	Dp Ar	L4 05P
1 25P	72	↓	Plattsburgh, NY	○	↑	3 22P
[52] 1 45P	85	↓	Port Kent, NY [52] (Burlington, VT 52)	○	↑	[52] 2 42P
2 29P	112	↓	Westport, NY ♿ Lake Placid—see right	○	↑	2 02P
2 54P	123	↓	Port Henry, NY (Lake George)	○	↑	1 42P
3 18P	140	↓	Ticonderoga, NY	○	↑	1 20P
3 50P	162	↓	Whitehall, NY	○	↑	12 47P
4 16P	184	↓	Fort Edward Glens Falls, NY ♿ Lake George Village [93]	○	↑	12 23P
4 45P	203	↓	Saratoga Springs, NY	●♿	↑	12 02P
5 27P	222	↓	Schenectady, NY	●♿QT	↑	11 34A
5 57P 6 15P	240	Ar Dp	ALBANY-RENSSELAER, NY	●♿QT	Dp Ar	11 10A 10 50A
6 40P	268	↓	Hudson, NY	●♿QT	↑	10 20A
7 01P	293	↓	Rhinecliff, NY	●♿QT	↑	10 00A
7 15P	309	↓	Poughkeepsie, NY	○♿QT	↑	9 45A
7 56P	349	↓	Croton-Harmon, NY	○♿QT	↑	9 03A
8 17P	367	↓	Yonkers, NY	○♿	↑	8 44A
8 50P	381	Ar	NEW YORK, NY —Penn Station	●♿QT	Dp	8 15A
[R]177*	Connecting Train at New York			[R]190*		
10 05P	381	Dp	New York, NY—Penn Sta.	●♿QT	Ar	6 40A
10 22P	391	Ar	Newark, NJ	●♿QT	↑	6 22A
11 01P	439	↓	Trenton, NJ	●♿QT	↑	5 45A
11 28P	472	↓	Philadelphia, PA—30th St. Sta.	●♿QT	↑	5 15A
11 51P	497	↓	Wilmington, DE	●♿QT	↑	4 48A
12 40A	566	↓	Baltimore, MD—Penn Sta.	●♿QT	↑	3 55A
12 53A	577	↓	BWI Marshall Airport, MD ✈	●♿QT[10]	↑	3 40A
D1 06A	598	↓	New Carrollton, MD	●♿QT	↑	
1 30A	607	Ar	Washington, DC	●♿QT	Dp	3 15A

SCHEDULES EFFECTIVE 9/5/17

Service on the Adirondack®

- [R] **Coaches: Reservations required.**
- ☕ **Lounge:** Sandwiches, snacks and beverages.
- ☑ **Wi-Fi available.**
- [10] **Free shuttle service** between rail and air terminal.
- [11] This station is operated by VIA Rail Canada. Trains between Niagara Falls, ON and Toronto are operated by VIA Rail Canada in cooperation with Amtrak. Through fares/ticketing available.
- [14] U.S. Customs and Border Protection inspection. Train is subject to delay.
- [23] Not a passenger stop; Canadian Customs and Immigration inspection only. Train is subject to delay.
- [52] Seasonal stop only on dates of ferry operation. Lake Champlain Transportation Company ferries operate summer service between Port Kent on the Adirondack route, and downtown Burlington, Vermont. For ferry schedules call (802) 864-9804 or visit www.ferries.com.
- [93] TrainCatcher van/car service available from Ft. Edward to Glens Falls and Lake George Village. Reservations required. Call (518) 792-1086 for information and reservations.
- * Connecting train schedule varies on weekends. Consult Amtrak.com for further details.

All Amtrak services and stations are non-smoking.

Trails and Rails Program: In cooperation with the National Park Service, volunteer rangers provide on board narratives between May and October on selected days over parts of this route. Visit nps.gov/trailsandrails and amtraktoparks.com.

NOTE—Connections available at Montréal for Toronto, Ottawa, Québec and Eastern Canada on VIA Rail Canada.

📍 **NOTE—Proper documentation is required to cross U.S./Canadian border when traveling on the Adirondack. Visit Amtrak.com Crossing the Border.**

Service on the Adirondack is financed primarily through funds made available by the New York State Department of Transportation.

SHADING KEY

Daytime train	
Connecting train	
Thruway and connecting services	

ADIRONDACK ROUTE MAP and SYMBOLS

St. Lambert, QC
CBSA Lacolle, QC (Customs Stop)
Rouses Point, NY
Plattsburgh, NY
Port Kent, NY
Westport, NY
Port Henry, NY
Ticonderoga, NY
Whitehall, NY
Fort Edward-Glens Falls, NY
Saratoga Springs, NY
Schenectady, NY
Albany-Rensselaer, NY
Hudson, NY
Rhinecliff-Kingston, NY
Poughkeepsie, NY
Croton-Harmon, NY
Yonkers, NY
New York, NY

— Adirondack®
— Other Amtrak Train Routes

A Time Symbol for A.M.
P Time Symbol for P.M.
D Stops only to discharge passengers; train may leave before time shown.
L Stops to receive and discharge passengers; train may leave before time shown.
R Stops only to receive passengers.
☕ Bus stop
☑ Ferry connection

♿ Customs & Immigration checkpoint
QT Quik-Trak self-serve ticketing kiosk
○ Unstaffed station
● Staffed ticket office; may or may not be open for all train departures
♿ Station wheelchair accessible; no barriers between station and train
♿ Station wheelchair accessible; not all stations facilities accessible

Thruway Bus Connections

Lake Placid • Westport (Ground Force One)

7168	Thruway Number				7169	
Daily	Mile	▼	Days of Operation	Symbol	▲	Daily
11 45A	0	Dp	Lake Placid, NY	○	Ar	2 25P
12 35P	36	Ar	Westport, NY—Amtrak Station	○	Dp	1 40P

Carry-On Pet Program

📍 **Amtrak.com Pets Animals** A small cat or dog in a pet carrier may be carried on Adirondack trains with reservations required. Reservations can be made at a staffed station or visit the website for complete information.

ADIRONDACK®

En vigueur du 5 septembre 2017

MONTRÉAL et **NEW YORK**

MONTRÉAL - WESTPORT (LAKE PLACID)
SARATOGA SPRINGS - ALBANY - NEW YORK
stations intermédiaires



See where the train can take youSM

1-800-USA-RAIL

Amtrak.com

ADIRONDACK

68		◀ Numéro du Train ▶		69	
Chaque jour		◀ Jours où le train circule ▶		Chaque jour	
R ☕		◀ Service à bord ▶		R ☕	
Lire vers le bas	Mille ▼		Symbole ▲		Lire vers le haut
10 20A	0	Dp	MONTRÉAL, QC –Gare Centrale	●♿[11]	Ar 7 11P
R10 35A	4	↓	St. Lambert, QC	●♿[11]	D6 57P
	48	↓	CBSA Lacolle, QC –Arrêt Douanier	🇺🇸	23 5 41P
[14] 11 55A 12 55P	49	Ar Dp	Rouses Point, NY	○🇺🇸	Dp Ar L4 05P
1 25P	72	↓	Plattsburgh, NY	○	3 22P
[52] 1 45P	85	↓	Port Kent, NY [52] (Burlington, VT 🇺🇸)	○	[52] 2 42P
2 29P	112	↓	Westport, NY 🚗 Lake Placid—voir ci-dessous	○	2 02P
2 54P	123	↓	Port Henry, NY (Lake George)	○	1 42P
3 18P	140	↓	Ticonderoga, NY	○	1 20P
3 50P	162	↓	Whitehall, NY	○	12 47P
4 16P	184	↓	Fort Edward Glens Falls, NY 🚗 Lake George Village [93]	○	12 23P
4 45P	203	↓	Saratoga Springs, NY	●♿	12 02P
5 27P	222	↓	Schenectady, NY	●♿QT	11 34A
5 57P	240	Ar Dp	ALBANY-RENSSELAER, NY	●♿QT	Dp Ar 11 10A 10 50A
6 40P	268	↓	Hudson, NY	●♿QT	10 20A
7 01P	293	↓	Rhinecliff, NY	●♿QT	10 00A
7 15P	309	↓	Poughkeepsie, NY	○♿QT	9 45A
7 56P	349	↓	Croton-Harmon, NY	○♿QT	9 03A
8 17P	367	↓	Yonkers, NY	○♿	8 44A
8 50P	381	Ar	NEW YORK, NY –Gare Penn Station	●♿QT	Dp 8 15A
[R]177*	Connexion de train à New York				[R]190*
10 05P	381	Dp	New York, NY –Gare Penn Sta.	●♿QT	Ar 6 40A
10 22P	391	Ar	Newark, NJ	●♿QT	6 22A
11 01P	439	↓	Trenton, NJ	●♿QT	5 45A
11 28P	472	↓	Philadelphia, PA –Gare 30th St. Station	●♿QT	5 15A
11 51P	497	↓	Wilmington, DE	●♿QT	4 48A
12 40A	566	↓	Baltimore, MD –Gare Penn Sta.	●♿QT	3 55A
12 53A	577	↓	BWI Marshall Airport, MD ✈	●♿QT[10]	3 40A
D1 06A	598	↓	New Carrollton, MD	●♿QT	
1 30A	607	Ar	Washington, DC	●♿QT	Dp 3 15A

HORAIRES EN VIGUEUR DU 09/05/17

CLÉ D'OMBRAJE

Train de jour	Services Thruway et point de correspondance
Correspondance de train	

Correspondances pour autobus Thruway

Westport • Lake Placid (Ground Force One)

7168		Numéro de route de transit		7169	
quotidien	Mille ▼		Jours où le train circule	Symbole ▲	quotidien
11 45A	0	Dp	Lake Placid, NY	○	Ar 2 25P
12 35P	36	Ar	Westport, NY –Gare Amtrak	○	Dp 1 40P

Programme de transport d'animaux de compagnie

Amtrak.com Animaux de compagnie - Un petit chat ou chien peut être transporté sur les trains Adirondack avec les réservations requises. Les réservations peuvent se faire à une station avec personnel ou visitez le site Web pour de l'information complète.

Services à Bord l'Adirondack®

- Voiture "Coach"**: Réservations requises.
- Salon**: Sandwichs, collations et breuvages.
- Le service Wi-Fi est disponible.
- Transfert entre la gare et l'aéroport gratuit.
- Cette gare est exploitée par VIA Rail Canada. Pour de plus amples renseignements communiquez avec VIA Rail Canada. Veuillez prendre note des informations concernant le franchissement des frontières E.U./Canada au bas de ce document.
- Inspection de la U.S. Customs and Border Protection (Service des douanes et de la protection des frontières des États-Unis). Le train est soumis à des retards.
- Pas un arrêt pour l'embarquement/débarquement des passagers; Seulement pour l'inspection par les services frontaliers du Canada. Le train est susceptible d'être retardé.
- Le train s'arrête seulement pendant la période d'activités saisonnières des traversiers. Pendant l'été, les traversiers de la société de transport du lac Champlain relie Port Kent, sur la route de l'Adirondack, au centre-ville de Burlington, au Vermont. Pour connaître leur horaire, composez le 802-864-9804 ou visitez le www.ferries.com.
- Service de mini-fourgonnette/voiture TrainCatcher disponible de Ft. Edward vers Glens Falls et Lake George Village. Les réservations sont requises. Pour information et réservations téléphonez au (518) 792-1086.
- * L'horaire de connexion de trains varie les fins de semaine. Consultez Amtrak.com pour plus de détails

Il est interdit de fumer dans les gares et à bord des trains. Tous les services offerts par Amtrak sont non-fumeurs.

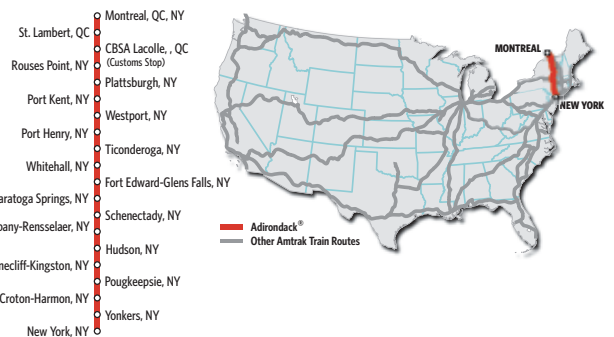
Programme de Trails and Rails : En collaboration avec National Park Service, les gardes forestiers bénévoles offrent une visite guidée de mai à octobre aux jours sélectionnés pour des parties de ce parcours. Consultez nps.gov/trailsandrails et amtraktoparks.com.

NOTA : correspondances offertes à Montréal pour Toronto, Ottawa, Québec et l'est du Canada par VIA Rail Canada.

NOTA : des documents appropriés sont requis pour traverser la frontière É.-U./Canada lors de tout voyage sur l'Adirondack. Visitez le Amtrak.com traverser la frontière.

Le service sur l'Adirondack est financé principalement par des fonds rendus disponibles par le New York State Department of Transportation.

ADIRONDACK CARTE ROUTIÈRE et SYMBOLES



- A Symbole de l'heure A.M.
- P Symbole de l'heure P.M.
- D S'arrête seulement pour débarquement des passagers. Le train peut partir de la gare avant l'heure indiquée.
- L S'arrête pour embarquer et débarquer les passagers. Le train peut partir de la gare avant l'heure indiquée.
- R S'arrête seulement pour embarquer les passagers.
- Arrêt d'autobus
- Correspondance pour traversier
- Poste de contrôle des douanes et immigration
- Billetterie libre-service Quik-Trak
- Gare sans personnel
- Billetterie avec service, peut ne pas être ouvert pour tous les départs
- ♿ Gare adaptée aux fauteuils roulants, sans barrière entre la gare et le train
- ♿ Gare adaptée aux fauteuils roulants, les services de la gare ne sont pas tous accessibles